

AERIAN

CHAUFFAGE

AFH21

aerian

AFH21

IP21 FAN HEATER
CHAUFFAGE SOUFFLANT IP21
IP21 VENTILATORKACHEL
VENTILADOR CALEFACTOR IP21
TERMOVENTILADOR IP21



This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.
Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.

Dit product is niet geschikt voor gebruik als primaire verwarming.

Este producto no es adecuado para calefacción primaria.

Este produto não é adequado para fins de aquecimento principal.



OPERATING INSTRUCTIONS



MANUEL D'UTILISATION



HANDLEIDING



MANUAL DE INSTRUCCIONES



MANUAL DE INSTRUÇÕES

MISES EN GARDE IMPORTANTES

MERCI DE BIEN VOULOIR LIRE LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ATTENTIVEMENT AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

Attention

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- En ce qui concerne la méthode du nettoyage, référez-vous à la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" en page FR-6.
- Cet appareil de chauffage n'est pas équipé d'un dispositif pour contrôler la température ambiante. Ne pas utiliser cet appareil de chauffage dans des petits locaux, lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit prévue.



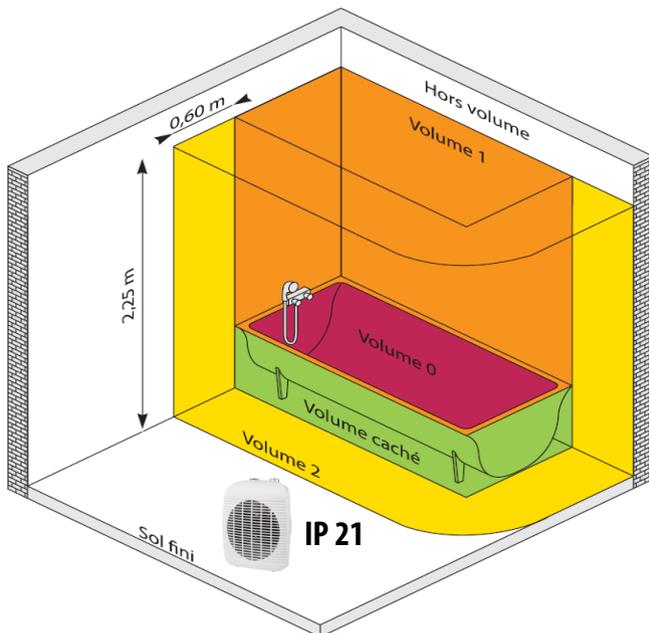
- **MISE EN GARDE:** Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil de chauffage.
- L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
- Ne pas utiliser cet appareil de chauffage à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
- Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils

ne soient sous une surveillance continue.

- Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprennent bien les dangers potentiels.

Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.

- **ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.**
- L'appareil doit être installé en respectant les règles nationales d'installation électrique NF C 15-100.
- Avertissement: si cet appareil est utilisé dans une salle de bain, il doit être utilisé uniquement dans la zone hors volume, au minimum à 60 cm d'une baignoire ou d'une douche, conformément aux exigences de la norme française d'installation électrique NF C 15-100. Nous vous suggérons de contacter un électricien professionnel pour toute aide.
- L'appareil de chauffage doit être placé de façon telle que les interrupteurs et autres dispositifs de commande ne puissent pas être touchés par une personne dans la baignoire ou la douche.
- Avertissement: ce schéma est donnée uniquement à titre d'exemple. Si la configuration présentée sur le schéma ne correspond pas à celle de votre salle de bain, nous vous suggérons fortement de contacter un électricien professionnel pour réaliser l'installation adéquate selon la norme NF C 15-100.



Le radiateur soufflant dispose d'une protection IP21.

L'indice IP21 assure la protection de l'appareil contre les gouttes de liquides tombant verticalement, pour une utilisation en toute sécurité dans la salle de bains (voir le tableau des codes IP ci-dessous pour plus de détails sur les degrés de protection).

Code IP (selon la norme EN 60529: 1992 + A2: 2013)

Système de codification permettant d'indiquer les degrés de protection fournis par un boîtier contre l'accès aux composants dangereux, l'intrusion de corps solides et la pénétration d'eau, et fournissant des informations supplémentaires en rapport avec une telle protection.

Élément	Chiffres ou lettres	Signification pour la protection de <i>équipement</i>	Signification pour la protection des <i>personnes</i>
Lettres de code	IP	—	—
Premier chiffre caractéristique	2	Contre la pénétration de corps étrangers solides \geq 12,5 mm de diamètre.	Protection contre l'accès des doigts aux composants dangereux.
Deuxième chiffre caractéristique	1	Contre la pénétration d'eau à effets nocifs s'égouttant verticalement.	—

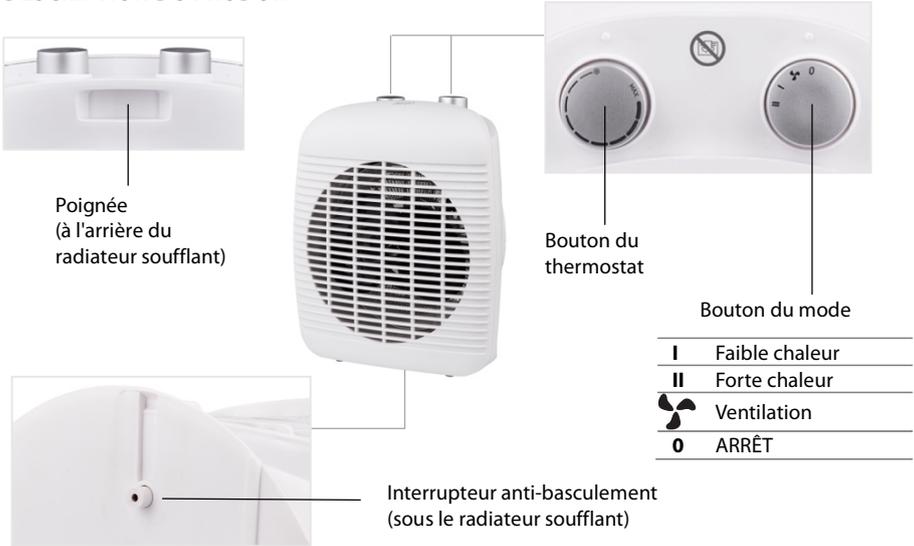
Consignes de sécurité

- Éteignez l'appareil et débranchez-le câble de la prise secteur quand vous ne l'utilisez pas et avant de le nettoyer.
- Le radiateur doit toujours être utilisé et rangé en position verticale.
- N'insérez pas d'objet étranger dans les ouvertures du radiateur et veillez à ce qu'aucun objet étranger ne rentre dedans.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation en plein air.
- Utilisez ce radiateur soufflant uniquement comme décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique, des blessures corporelles ou d'autres dommages matériels.
- Utilisez cet appareil dans une pièce bien ventilée.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation s'emmêler, pendre du rebord d'un banc ou d'une table, ni entrer en contact avec une surface chaude.
- Ne placez pas cet appareil à proximité de tissus, de surfaces ou de liquides inflammables afin d'éviter tout risque d'incendie. Gardez-le éloigné de toute source de danger et maintenez-le à une distance de sécurité de tout objet (qu'il s'agisse de l'avant, de l'arrière ou des côtés). N'utilisez pas cet appareil dans des lieux tels qu'un garage, un entrepôt, etc., où des produits dangereux ou

inflammables sont stockés (peinture, carburant, alcool, etc.).

- N'utilisez pas le radiateur soufflant s'il comporte des signes visibles de dommages.
- Pour réduire le risque d'incendie, maintenez les tissus, les rideaux ou tout autre matériau inflammable à une distance minimale de 1 mètre du radiateur soufflant lors de son utilisation.

DESCRIPTION DU PRODUIT



FONCTIONNEMENT

Le radiateur soufflant porte le symbole « NE PAS COUVRIR » pour avertir l'utilisateur du risque de surchauffe qui existe si l'appareil est accidentellement couvert.

1. Placez le radiateur soufflant sur une surface ferme et plane.
2. Branchez le ventilateur.
3. Pour allumer le radiateur soufflant, tournez le bouton de commande de mode sur le réglage de chaleur souhaité.

Le radiateur soufflant offre quatre modes :

0	Éteignez le radiateur soufflant.
	Pour le fonctionnement du ventilateur uniquement, sans production de chaleur
I	Réglez le chauffage par ventilateur en mode de faible chaleur (1000 W).
II	Réglez le chauffage par ventilateur en mode de chaleur élevée (2000 W). Veuillez également tourner le bouton du thermostat sur la position « MAX ».

4. Pour régler la température, tournez le bouton du thermostat sur la position souhaitée.
 - La commande du thermostat peut être utilisée pour maintenir la température ambiante souhaitée.
 - Une fois que la température de la pièce est confortable, tournez lentement le bouton du thermostat vers la position minimale.

Dispositifs de sécurité

Protection contre le basculement

Un interrupteur anti-basculement est situé à la base du radiateur soufflant. Si le radiateur est renversé accidentellement, l'appareil cessera de fonctionner. Une fois remis en position verticale, le radiateur soufflant se remettra en marche.

Dispositif de sécurité contre la surchauffe

Votre radiateur soufflant est pourvu d'un dispositif de sécurité qui l'éteint en cas de surchauffe. Si le radiateur cesse de fonctionner, éteignez-le et inspectez les entrées et sorties d'air pour vous assurer qu'elles ne sont pas bouchées. Attendez que l'appareil refroidisse pour que le système de protection se réinitialise avant de redémarrer le radiateur.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Avant le nettoyage, tournez le bouton de commande de mode sur la position «0» pour éteindre le radiateur soufflant, puis débranchez-le de la prise secteur.
- ATTENTION : Laissez le radiateur soufflant refroidir complètement avant de le manipuler ou de le nettoyer.
- Nettoyez le radiateur soufflant avec un chiffon légèrement humide et assurez-vous de sécher complètement le radiateur soufflant avec un chiffon doux avant de l'utiliser à nouveau.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou chimiques.
- N'immergez pas le radiateur soufflant dans l'eau ou tout autre liquide.
- Il est recommandé de passer l'aspirateur régulièrement sur le radiateur soufflant à l'aide d'un tuyau équipé d'une brosse. Aspirez doucement la poussière accumulée à l'intérieur du radiateur soufflant - évitez de déranger les fils.

SPÉCIFICATIONS

Caractéristiques nominales : 220-240V~ 50-60Hz
1800-2000W

Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques

Référence(s) du modèle: AFH21					
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
Puissance thermique				Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement (sélectionner un seul type)	
Puissance thermique nominale	P _{nom}	1,8 – 2,0	kW	contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré	non
Puissance thermique minimale (indicative)	P _{min}	0,9	kW	contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	non
Puissance thermique maximale continue	P _{max,c}	2,0	kW	contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	non
Consommation d'électricité auxiliaire				puissance thermique régulable par ventilateur	non
À la puissance thermique nominale	e _{lmax}	n.d.	kW	Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)	
À la puissance thermique minimale	e _{lmin}	n.d.	kW	contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce	non
En mode veille	e _{lSB}	0	kW	contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	non
				contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	oui
				contrôle électronique de la température de la pièce	non
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur journalier	non
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur hebdomadaire	non
				Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)	
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	non
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	non
				option contrôle à distance	non
				contrôle adaptatif de l'activation	non
				limitation de la durée d'activation	non
				capteur à globe noir	non
Coordonnées de contact	Etablissements Darty & fils ©, 129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France www.darty.com				

MISE AU REBUT



En tant que distributeur responsable, nous accordons une grande importance à la protection de l'environnement.

Nous vous encourageons à respecter les procédures correctes de mise au rebut de votre appareil, des piles et des éléments d'emballage. Cela aidera à préserver les ressources naturelles et à garantir qu'il soit recyclé d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Vous devez jeter ce produit et son emballage selon les lois et les règles locales.

Puisque ce produit contient des composants électroniques et parfois des piles, le produit et ses accessoires doivent être jetés séparément des déchets domestiques lorsque le produit est en fin de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.

Apportez l'appareil à un point de collecte local pour qu'il soit recyclé. Certains centres acceptent les produits gratuitement.

Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 (prix d'un appel local) 7j/7 et 24h/24.

Hotline Vanden Borre

Le service après-vente est joignable au +32 2 334 00 00, du lundi au samedi de 8h à 18h.

Hotline Fnac France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Fnac, appelez le 0 969 324 334 du lundi au samedi (8h30-21h00) et le dimanche et jours fériés (10h00-18h00).
(prix d'un appel local)



CONSIGNE POUVANT VARIER LOCALEMENT > WWW.CONSIGNESDETRI.FR

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 11/05/2021

EU Declaration of Conformity N°862021052342

Déclaration UE de Conformité
EU- Conformiteitsverklaring
Declaracion UE de conformidad
Declaração de conformidade da UE

Product Description -

Description du produit:
Productbeschrijving:
Descripción del producto:
Descrição do produto:

Fan Heater



Brand -

Marque /Merk /Marca:

Aerian

Model number -

Référence commerciale:
/Modelnummer / Numero de modelo /
Numero do modelo:

AFH21

We declare that the above product has been evaluated and deemed to comply with the requirements of the listed European Directives and standards:

Nous déclarons que le produit ci-dessus a été évalué et jugé conforme aux dispositions des directives et des normes européennes énumérées ci-après:

Wij verklaren dat het hierboven vermeld product is beoordeeld overeenkomstig en geacht te voldoen aan de eisen van genoemde Europese Richtlijnen en normen:

Declaramos que el producto mencionado anteriormente ha sido evaluado y se ha estimado que cumple con las normas y los requisitos de las Directivas Europeas enunciadas:

Declaramos que o produto apresentado acima foi avaliado e considerado em conformidade com os requisitos das diretivas e normas europeias listadas:

Reference number

- 2014/30/EU
- 2014/35/EU
- 2009/125/EC
- 2011/65/EU & (EU) 2015/863

Title

EMC Directive (EMC)
Low Voltage Directive (LVD)
Eco design requirements for energy-related products (ErP)
RoHS

EMC:

EN 55014-1:2017+A11:2020
EN 55014-2:2015
EN IEC 61000-3-2:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019

LVD :

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A2:2019+A14:2019
EN 60335-2-30:2009+A11:2012
EN 62233:2008

ErP :

(EC) No 1275/2008
(EU) No 801/2013
(EU) 2015/1188
IEC/EN 60675:1998, Ed. 2.1
IEC 62301 Ed. 2.0

This declaration of conformity is drawn up under the sole responsibility of the manufacturer.

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.
Deze conformiteitsverklaring wordt uitsluitend onder de verantwoordelijkheid afgelegd van de fabrikant.
Esta declaración de conformidad se redacta bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.
Esta declaração de conformidade é redigida sob a responsabilidade exclusiva do fabricante.

The person responsible for this declaration is:

Le responsable de cette déclaration est :
De verantwoordelijke persoon voor deze verklaring is:
La persona responsable de esta declaración es:
A pessoa responsável por esta declaração é:

Signed by and on behalf of – Signé par et au nom de : **Etablissements Darty & Fils**
Name - Nom: **Hervé HEDOUIS**
Position - Fonction: **General Manager Direct Sourcing**

Place, Date / Lieu :
Bondy, mai 19, 2021

DocuSigned by:
Hervé Hedouis
EB110BB7CA6C45A...

